

## Să alegem cei mai devotați fii ai poporului în Sfaturile Populare

Conform Decretului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Române, în ziua de 3 Decembrie vor avea loc în întreaga țară alegerile de deputați în Sfaturile Populare.

În această zi, milioane de oameni ai muncii își vor alege reprezentanții lor, pe cei mai buni și mai devotați fii ai poporului, pe cei ce au dovedit prin fapte dragostea lor față de Patria noastră, voința lor de a lupta împotriva dușmanului de clasă, de a lupta pentru făurirea unei vieți noi, îmbelșugate.

Milioane de oameni ai muncii asupriți veacuri de-a rândul de către regimurile burghezo-moșieresti, vor lua în propriile lor mâini destinele poporului, și mergând pe luminoasa cale deschisă de Armata Sovietică la 23 August 1944 vor dovedi puterea de neînvins a unui popor liber, care este convins că luptă pentru o viață mai fericită.

Legea electorală pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare prevede că propunerea candidaților se va face de organizațiile de partid, sindicale, tineret, femei, cooperatiste, Frontul Plugarilor, U.P.M., deci de către cele mai largi organizații de masă, într-un cuvânt, propunerile se fac de către poporul muncitor, asigurându-se astfel alegerea celor mai buni și mai devotați fii ai poporului în Sfaturile Populare.

Faptul că Legea electorală prevede ca deputații să fie aleși pe circumscripții, în afara comunelor, dă posibilitatea maselor ca să-și cunoască deputații, iar deputații aleși să poată să cuprindă mai bine problemele ce se ivesc în raza lor de activitate.

Campania electorală pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare va constitui un minunat prilej de activizare politică a maselor.

Ea se va desfășura sub semnul luptei înecite pentru pace. Deputații aleși de noi vor fi deputați ai păcii, vajnici luptători pentru a impune pacea bandiților, care vor să deslănțuie un nou război mondial, imperialiștii americani și englezi.

Chiar de aceasta alegerile de care ne pregătim acum, înseamnă o demonstrație a voinței poporului nostru dornic de pace și libertate, înseamnă întărirea Statului nostru de democrație populară, în drum spre socialism și întărirea putericii front al păcii în frunte cu Uniunea Sovietică, condusă de tovarășul Stalin.

Alegerile ce vor avea loc în 3 Decembrie se deosebesc cu totul de alegerile din trecut. În trecut exploatarea, prin mijloace mârșave ca: bătaie, schingiurii și alcoolul căutau să obțină majoritatea voturilor, iar când nu le obțineau, prin diferite măsuri și înșelăciuni, ajungeau totuși la cârma țării. Erau „aleși” oameni urîți de popor și împotriva voinței poporului.

Alegerile se vor desfășura pe baza Legii electorale, și vor demonstra caracterul larg democratic al Statului nostru de democrație populară, deoarece delegații se aleg din rândurile poporului muncitor și de către poporul muncitor.

Azi în cele 52 cămine culturale din raionul Hunedoara se duc o intensă muncă de pregătire a alegerilor, muncă desfășurată sub semnul culturalizării țărânilor noastre muncitoare.

În aceste locuri unde azi se luptă pentru alfabetizarea neștiutorilor de carte, pentru destrămarea ceței obscurantismului și misticismului, mai adineaori reprezentanții partidelor burghezo-moșieresti căutau ca prin alcool, promisiuni deșarte și amenințări să obțină majoritatea de voturi.

Întregului popor muncitor îi este clar astăzi că promisiunile burgheziei, au fost doar momeli

și este convins că alegerile de deputați în Sfaturile Populare vor însemna un pas înainte pe drumul construirii socialismului.

Increderea maselor crește tot mereu, dat fiind că mărețele realizări ale Partidului și Guvernului sunt fapte grăitoare, care tind să îmbunătățească nivelul de trai al celor ce muncesc.

Orașul Muncitoresc dela Hunedoara, minunată victorie a regimului de democrație populară, adăpostește azi aproape 500 muncitori frunțași.

Spitalul dela Hunedoara, dispensarele dela Ghelar, Teliuc, Călan și cele sătești sunt dovezi incontestabile ale grijii Partidului față de cel mai de preț capital, omul.

Punerea în funcțiune, mecanizarea de noi furnale lăsate în părăsire zeci de ani de burghezie, dă posibilitate economiei noastre naționale să se întărească, concomitent cu ea întărindu-se invincibilul front al păcii.

Pregătirea alegerilor se va desfășura sub semnul prieteniei de nezdruccinat între poporul român și poporul sovietic, eliberatorul Patriei noastre, care ne ajută în permanență să construim socialismul.

Miile de tone de cărbune și mașinile unelte sosite din Uniunea Sovietică la Hunedoara și Ghelar, sunt mărturii ale ajutorului frățesc acordat de popoarele sovietice, cu scopul îmbunătățirii nivelului de trai al poporului nostru.

Alegerile sunt o victorie deosebită a regimului nostru, deoarece vechiul aparat birocratic și polișt de dictatură al burghezo-moșierimii va fi înlocuit cu Sfaturile Populare care reprezintă dictatura masei majorității a poporului asupra unui mănunchi de foști și existenți exploataatori.

Alegerile vor apropria masele de conducătorii lor, astfel că se va asigura o justă rezolvare a problemelor ce frământă poporul muncitor. În cadrul Sfatului Populare se călește alianța dintre clasa muncitoare și țărâtimea muncitoare, factor hotărâtor în mobilizarea maselor la lupta pentru construirea socialismului și zdrobirea rezistenței bandiților de de tot felul, deci va întări cu mult capacitatea de apărare a Patriei noastre.

Sfaturile Populare vor mobiliza masele largi ale poporului pentru îndeplinirea Planului Cincinal, factor de seamă în drumul nostru spre socialism, care va asigura o continuă creștere a nivelului de trai al celor ce muncesc, în așa fel ca la sfârșitul Planului Cincinal, nivelul de trai va crește cu 80%.

Realizările Partidului și Guvernului, perspectivele luminoase ce stau în față celor ce muncesc, trebuie să devină apropiate de inimă fiecărui alegător, ducând o intensă muncă de agitație politică întemeiată pe fapte concrete, reale.

Să ridicăm tot mai sus steagul victoriilor regimului nostru de democrație populară, întărind dragostea și mândria față de Patria noastră, față de victoriile și perspectivele poporului nostru muncitor.

Să întâmpinăm mărețea sărbătoare a alegerilor, prin noi și noi succese în câmpul muncii, continuând cu avânt întrecerea socialistă sub lozincă: „în cinstea alegerilor în întâmpinarea primului nostru Plan Cincinal”.

Campania pentru pregătirea alegerilor, fiind un minunat prilej pentru demonstrarea dragostei față de Patria noastră, să depunem tot efortul pentru a da produse tot mai multe, mai bune spre a întări Republica noastră Populară, obținând noi victorii în construirea socialismului.



PROLETARI DIN TOATE TARILE UNII-VA!

# Uzina Noastră

ORGAN AL COMITETULUI DE PARTID SI AL COMITETULUI SINDICAL C. S. HUNEDOARA

Anul II. Nr. 66

Luni, 9 Octomvrie 1950

4 pagini 4 Lei

## DECRETUL

Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Române pentru fixarea datei alegerii deputaților Sfatului Populare

**ARTICOL UNIC.** — În conformitate cu art. 78 din Legea Nr. 6 din 8 Septembrie 1950, se fixează ziua de 3 Decembrie 1950 pentru alegerea deputaților Sfatului Populare.

Dat în București, la 29 Septembrie 1950.

Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale

C. I. Parhon

Secretarul Prezidiului Marii Adunări Naționale

Marin Florea Ionescu

## Meetingul pentru alegerea unui delegat dela C. S. H. în Comisia Electorală regională

Al doilea sunet al sirenei ce anunța sfârșitul primului schimb, se pierdea în uraltul mașinelor, tumultul oțelului scurs în oale și în stridentele fluierături ale locomotivelor.

După acest sunet, în incinta uzinei se produse o mișcare neobișnuită...

În celelalte zile, în acest timp se puteau vedea grupuri de muncitori îndreptându-se spre șșire, — cel ce intră în noul schimb aflându-se deja în lucru.

Acum față în față cu cei ce mergeau spre șșire, se întâlneau grupuri compacte de muncitori, discutând aprins, care se îndreptau spre Oțelăria Siemens Martin.

Ne-am amestecat în mijlocul lor... Furnaliștii tineri și bătrânii, reprezentând Comitetul Sindical de secție, discutau despre alegeri.

Cel bătrân, abea putea pridi cu răspunsurile la întrebările puse de cel tineri.

Din întrebări și răspunsuri putea să-și facă o idee și o imagine clară a alegerilor din trecut.

Cuvinte exprimând ură față de nemernicii exploataatori din trecut și cozile lor de topor, se ciocneau cu exclamațiile de mirare ale tinerilor ce nu cunoșteau decât alegerile libere din 1945 și 1948.

Când veni vorba despre Comisiile electorale, mâna din vorbele bătrânilor creșu.

— „Comisiile electorale din trecut” — izbucni bătrânul furnalist Luțic Ioan — „nu erau comisii electorale, ci instrumente prin care se falsificau voturile.”

„Ele erau formate din bătrâni și pledevară în slujba partidelor burghezo-moșieresti.”

„Niciun muncitor cinstit nu intra în aceste comisii și, datorită falsificărilor, niciun reprezentant al celor ce muncesc — muncitorii dela orașe și sate — nu era ales deputat în parlamentul burghez.”

„Acum când noi avem cămele țării în mână, vom alege în comisii electorale pe cei ce luptă alături de noi pentru o viață mai bună, pentru socialism.”

Eu tovarăș, îl cunosc pe tovarășul Budai Dionisie încă de când a fost la Furnale ca prim-topitor.

Îl știu muncitor cinstit, bun patriot, vigilent și gata oricând să ajute la ridicarea unui nou tovarăș în meserie.

Acum el e la Oțelăria Siemens Martin.

A lucrat și acolo ca prim-topitor, unde datorită succeselor obținute în producție, a fost decorat cu Ordinul Muncii cl II și apoi ridicat ca maestru oțelar.

Fiindcă îl cunosc de mult, propun să susținem în numele nostru al tuturor, pe tov. Budai Dionisie” — încheie bătrânul furnalist Luțic Ioan.

În exclamațiile de aprobare ale tuturor, grupul s'a apropiat de terenul din fața Oțelăriei.

Tocmai atunci se deschidea meetingul

pentru alegerea delegatului în Comisia Electorală regională.

Luând cuvântul, tovarășul Berclou — președintele Sindicatului — arată realitățile obținute de clasa muncitoare din Republica noastră Populară, sub îndrumarea Partidului și pune accentul pe recenta împărțire administrativ-economică a teritoriului țării noastre, arătându-i importanța.

Din cele expuse a reeșit clar, că prin raționare s'au creat largi posibilități de dezvoltare a țării pe toate țărmurile și s'a lichidat cu absurditățile create de foștii exploataatori în favoarea lor și pentru o mai aspră asuprire a celor ce muncesc.

Noua împărțire a teritoriului, cheamă la conducerea țării întreg poporul prin reprezentanții săi

Uzina noastră, având cinstea de a delega un reprezentant al nostru în Comisia Electorală regională, tov. Berclou cere delegaților de secție să facă propuneri.

Tovarășul Simeria Gheorghe, ajutor-maestru la O. S. M., la cel dintâi cuvânt și propune în numele oțelărilor, un vechi muncitor care a contribuit la ridicarea multor cadre tinere la gradul de oțelari, pe tov. Budai Dionisie.

În numele furnaliștilor, la cuvântul tov. Luțic Ioan care — așa cum discutaseră pe drumul dela Furnale la O. S. M. cu tovarășii săi — propune deasemeni pe tov. Budai Dionisie.

În numele tineretului, tov. Manolache, exprimă asentimentul și bucuria acestuia pentru a dovedi că merită să reprezinte muncitorimea din uzina noastră ce luptă pentru o viață mai bună, pentru făurirea socialismului în țara noastră, pentru pace.

Ales în unanimitate de voturi, tov. Budai Dionisie, spre în mijlocul delegaților și, emoționat de increderea ce l s'a acordat, mulțumește delegaților de secție și își la angajamentul de a munci pentru a dovedi că merită să reprezinte muncitorimea din uzina noastră ce luptă pentru o viață mai bună, pentru făurirea socialismului în țara noastră, pentru pace.

Și astfel, în ziua de 3 Octomvrie din anul acesta, pentru prima dată de când există alegeri, muncitorii noștri și-au ales delegatul lor în Comisia ce va avea scopul să supravegheze executarea întocmai a prevederilor Legii pentru alegerea deputaților și pentru stabilirea rezultatelor alegerilor Sfatului Populare.

Pentru a dovedi că au ales un reprezentant demn, frunțos în producție, un patriot recunoscut prin succesele sale, vigilent și vajnic luptător pentru întărirea Patriei și a frontului păcii, muncitorii au hotărât pornirea unei întreceri socialiste în cinstea alegerilor, pentru a da Patriei tot mai multe produse, spre a o întări și a face din ea un factor tot mai puternic în marele front al păcii.

„Prin votul nostru și depășirile de norme vom dovedi atașamentul nostru față de Patrie”

Sunt fericit că muncitorii din Combinatul nostru mi-au făcut cinstea de a mă alege reprezentantul lor în Comisia electorală a regiunii Hunedoara.

Alegerile din acest an vor fi libere și cu totul deosebite de cele din trecut.

Burghezo-moșierimea făcea alegeri cu ajutorul bandelor de derbedei plătiți și cu votul celor cărora le cumpăra conștiința cu vin, țuică și o serie întreagă de promisiuni, promisiuni care după câștigarea alegerilor erau uitate

Acum alegerile se fac în mod liber.

Prin mine, muncitorii din Combinatul nostru, vor decide cine anume va conduce destinele lor, cine anume vor fi deputații lor în Sfaturile Populare. Această încredere ce mi-a fost acordată, nu am s'o desmint ci am să duc la îndeplinire, în campania electorală legea făurită de clasa muncitoare

În uzina noastră muncitorii erau forțați să muncească păziți pas cu pas. Cei ce se manifestau, împotriva exploataților, erau aruncați în carcerele ce erau așezate în colțul fiecărei secții, sau amenințați cu trimiterile în judecată. Astăzi muncitorii noștri sunt liberi și muncesc pentru a da oțel, laminat și fontă, mai multe pentru întărirea Patriei, pentru pace.

În cinstea zilei de 3 Decembrie, zi în care ne vom alege deputații în Sfaturile Populare, alături de ceilalți muncitori, eu îmi iau angajamentul să sprijin acțiunea de ridicare a cadrelor calificate, să duc o luptă pentru îmbunătățirea calității oțelului și să sprijin aplicarea, de cât mai multe echipe de oțelari a metodei oțelării sovietic Matulineț, metodă de elaborarea șarjelor rapide, aplicată pentru prima oară în țara noastră de prim-topitorul frunțaș, Simeria Gheorghe.

Totodată îmi iau angajamentul să dau sprijin muncitorilor Oțelăriei Siemens Martin pentru îndeplinirea Planului de Stat, înainte de termen, conștient că aceasta pe lângă victoria noastră în producție, va fi o lovitură dată imperialiștilor americani și englezi, care uneltesc la un nou război mondial.

Budai Dionisie  
maestru oțelar O. S. M.

## Să stârpim metodele de „educare” prin pedeapsă corporală în școlile noastre

S'au redeschis școlile... Grupe de elevi și eleve, pionieri, cu insigna în piept și cravata roșie, se îndreaptă către școală.

Iată-i ajunși în fața școlii. Fii de muncitori și muncitoare ai Combinatului Siderurgic și ai altor întreprinderi din Hunedoara, au venit să învețe, să însușească știința pentru a deveni cetățeni devotați ai Patriei, constructori ai vieții de mâine.

Sunt peste 700 elevi și eleve care s'au prezentat la tov. Director al școlii elementare din Hunedoara pentru a fi primiți.

În regimurile trecute, numărul elevilor de școală era mult mai mic, acum însă din grija Partidului și prin reforma învățământului s'a dat posibilitate tuturor copiilor să meargă la școală. Cărțile școlare sunt eftine, nu ca înainte, când un muncitor nu câștiga pe lună atât cu cât să poată cumpăra copiilor cărțile necesare învățământului școlar.

Sunt copii care se dezvoltă mai

greu în ceea ce privește însușirea materialului predat. Pentru aceea profesorii și profesorele școlii caută să ajute pe copii în dezvoltarea lor, așa cum îi învață pedagogia sovietică: prin activitate binevoitoare și nu prin constrângere.

Chiar după 2 ani dela reforma învățământului, profesorul Lazăr Zeno deși știe că pedepsirea fizică a elevului nu e admisă în noua formă de școală schimbată structural în 3 August 1948, totuși se mai dedă la astfel de „corijări” ale elevilor mai puțin atenți la lecție, prinzându-i de bărbie sau de după ceafă și ciupindu-i atât de tare încât se disting urmele vizibile ale „corijării”, pe bărbii și cefe.

Părinții copiilor astfel „corijați” sunt de dreptul revoltați, dar pentru a nu suferi copii lor consecințele intervenției, se mulțumesc să spună pe la vecini și prieteni procedeul de educare învechit al profesorului Lazăr Zeno.

Chiar și copiii, dacă îi întreabă

cineva, răspund cu glas scăzut de frică să nu audă „domnul profesor”: „m'a ciupit căci mi-am luat ochii de pe carte”, așa au spus elevii Vlad Dumitru și Costea Gheorghe acasă la ai lor și tot așa am aflat și noi.

Acest procedeu de pedeapsă este greșit și sigur că în afara de revolta părinților și sălbăticirea copiilor pedepsiți, nu se văd alte roade. Ori Lenin, vorbind despre educația în școala sovietică ne învață că „trebuie să facem deosebire între ceea ce a fost prost în vechea școală și ceea ce poate să ne fie de folos și trebuie să știm să alegem din ea tot ce este folositor pentru noua societate”.

Înarmați cu mărețele învățături ale lui Marx, Engels, Lenin și Stalin și cu pedagogia sovietică pe care se bazează educația în URSS, profesorii vor învinge obstacolele care le mai stau în față și vor contribui cu mai mult succes la dezvoltarea și creșterea tineretului nostru.

## Lipsă de colaborare și neglijențe aducătoare de pagube Combinatului și economiei țării

Este cunoscută importanța ce o au transporturile pe C. F. R. pentru economia țării. Întreaga aprovizionare cu materii prime a industriilor și desfășurarea produselor de consum și a fabricatelor sunt strâns legate de problema transporturilor.

Pentru a putea face față cererilor mari de vagoane ale întreprinderilor și a folosi în mod rațional parcul de vagoane existent, este absolut necesar ca circulația vagoanelor C. F. R. să fie cât mai intensă, iar staționarea lor să fie redusă la minimum. În acest scop s'au stabilit norme de către C. F. R., prin care se fixează timpii maximi admiși de staționare a vagoanelor. Orice depășire a timpilor normați de staționare este pedepsită prin plata unor amenzi, care sunt cu atât mai mari cu cât timpii de staționare sunt mai mari. Acestea sunt locațiile. Ele constituie o pagubă ce duce la o urcare a prețului de cost al produselor întreprinderii și reprezintă în același timp o ogindă a piedecilor ce le pune întreprinderea penalizată în calea eforturilor Căilor Ferate de a realiza în bune condițiuni trans-

porturile cerute de economia țării.

Cu toate că în Combinatul Siderurgic Hunedoara, prin eforturile depuse de organele C. F. U. lui, locațiile în lunile August și Septembrie a. c. s'au micșorat mult față de lunile anterioare, totuși din cauza lipsei de colaborare între funcționarii și tehnicienii Combinatului, sumele plătite pentru locații au fost încă destul de mari.

Astfel în luna August din cauza necolaborării dintre Serviciul Vânzări, Magazinul de produse și secția Laminare, 297 vagoane au fost încărcate cu întârziere, plătindu-se pentru aceasta o locație de 874.560 lei.

Depozitul de fier vechi a descărcat cu întârziere 95 vagoane și a provocat o locație de 364.160 lei.

Secția Furnale prin nefurnizarea la timp a zgurii granulate a provocat o locație de 191.360 lei.

Din lipsa unei colaborări între depozitele de materiale ale furnalelor și Serviciul C. F. U., s'au adus materiale peste capacitatea uzinei, producându-se pentru aceasta, locații de 271.980 lei.

Au fost cazuri când vagoane

cu materiale sosite, s'au plimbat în uzină câteva zile până când Serviciul de depozite să hotărască locul unde trebuiau să fie descărcate.

Alteori, vagoane rău încărcate din neglijența onora dintre magazioneri, au fost refuzate de Serviciul C.F.R. și din această cauză s'au produs întârzieri și locații.

Conducerea Serviciilor de vânzări, Depozite, Furnale, O. S. M. și Laminare, precum și organele C. F. U. trebuie să și revizuiască atitudinile lor față de problemele transporturilor și să treacă imediat la o colaborare tovărășească între ele cât mai strânsă.

Prin măsuri de prevedere luate la timp, printr'un control zilnic al operațiunilor și printr'o perfectă conlucrare a serviciilor răspunzătoare, suma locațiilor poate fi redusă la zero. Prin aceasta nu numai că se vor economisi milioane de lei, zăvărte de pomână, care provoacă o urcare a prețului de cost al fabricatelor, ci se va aduce un real câștig întregii economii a Republicii noastre.

Lucaci David  
Inginer șef la C. S. H.

## BIROCRATISM ȘI NEGLIJENȚE

Pentru realizarea planului de producție la Oțelăria S. M. trebuia realizată încă în cursul acestui an, instalația de turnare pe vagoane. În acest scop, la 30 Martie a. c. s'a dat comanda de vagoane la Flamura Roșie, care până în 6 Mai a terminat desenele și le-a trimis la Hunedoara spre aprobare. — Pentru acest lucru C. S. H. Serv. Investiții și Planificare a avut nevoie de 36 zile.

Pe baza desenelor aprobate, Flamura Roșie dă imediat comandă la C. S. H. pentru piesele turnate din oțel. — Pentru confirmarea comenzii, C. S. H. Serviciul Planificării a avut nevoie de alte 32 zile, angajându-se prin contract să livreze piesele în August.

La 24 ore după semnarea scrisorii-contract, C. S. H. telefonează la Flamura Roșie că are greutăți în executarea modelelor și că va întârzia cu livrarea pieselor. Flamura Roșie se oferă tovărășește să execute două din modele, pentru roți și pentru cutiile de ungere. Primul model îl expediază după 9 zile, iar al doilea după 15 zile (1 August).

În cursul lunii August livrările de piese au fost ca și neexistente și în consecință Flamura Roșie nu și-a realizat planul de lucru. Sesiizat fiind de aceasta, Tov. Ministru

Adjunct Loncar cere lămuriri, la care C. S. H. aruncă pur și simplu vina pe Flamura Roșie, spunând că aceasoa treb ia să livreze toate modelele, că acestea i-au sosit târziu și greșit executate și că C. S. H. respectă termenele. Cercetările la Arad au arătat că la 23 Septembrie, deci aproape o lună după expirarea termenului din contract, Flamura Roșie nu a primit nici 20% din comandă și că piesele expediate se prezintă „sub orice critică”.

Pentru tărăgăneală în executarea comenzii, pentru livrarea de piese rău turnate, pentru desinteres față de chiar comenzile proprii și pentru informarea eronată a Ministerului Industriei, acesta a hotărât ca cele de mai sus să fie publicate în acest loc pentru a critica atitudinea netovărășească față de problemele de colaborare și desinteresul față de problemele ce stau la baza producției și a ameliorării condițiilor de lucru la Oțelăria S. M.

Ing. L. D.

Pierdut bir. pop. Nr. 197, carnet sindical Nr. 11.428, certificat de amânare a serviciului militar Nr. 1409 din 25 Martie 1948, pe numele Cioc Alexandru; le declar nule.

## In cinstea „Lunii Prieteniei Româno-Sovietice”

7 Octombrie — 7 Noiembrie 1950

Editura Partidului Muncitoresc Român

tipărește următoarele lucrări:

V. I. LENIN	: Opere vol. 20
I. V. STALIN	: Opere vol. 6
I. V. STALIN	: Opere vol. 7
—	: Marea Revoluție din Octombrie și influența ei asupra țării noastre (culegere de articole din „Lupta de clasă”), — în limbile română și maghiară.
—	: Dragostea și devotamentul față de U. R. S. S. dovadă a adevăratului patriotism (în limbile română, maghiară și germană)
A. AZIZEAN	: Volumul 20 al operelor lui I. V. Lenin
V. GRUJCOV	: Al 6-lea volum al operelor lui I. V. Stalin
P. FEDOSEEV	: Al 7-lea volum al operelor lui I. V. Stalin
G. OBDECOV	: Un model de conducere stalinistă a construcției colhoznice.

## „JURĂMÂNTUL”

O măreață realizare a cinematografului sovietic

Filmul artistic „Jurământul” este închinat istoricului jurământ făcut de Stalin, cu 22 ani în urmă, la mormântul lui Lenin, — jurământ pe care-l vedem astăzi realizat în întregime. Filmul oglindește evenimentele cele mai importante, petrecute în Uniunea Sovietică, din anul 1924 până în zilele noastre.

Filmul „Jurământul” este o epopee în care grandioasa temă a vieții poporului sovietic se desvăluie treptat prin urmărirea destinelor concrete ale fiecărui erou. Fondul subiectului îl formează povestea vieții unei familii simple de muncitori din orașul Stalin-grad.

Istoria acestei familii și a prietenilor ei legați prin „jurământul” este brodată pe mărețea perspectivă a creșterii și întăririi Uniunii Sovietice.

Viscolește. Sufală un vânt puternic. Pe câmpul înzăpezit înaintea cu greutate două siluete: un bărbat și o fată. — „În curând vom fi acasă!” șoptește tatăl, fiicei sale, îmbărbătându-o. Dar ei sunt ajunși din urmă; și aude o detunătură și tatăl, lovit de un glonte, mai are timp, în căderea lui, să aperse cu propria lui ființă, viața fetiței sale.

Pe ecran se vede apoi, imaginea liniștită și pașnică a vieții unei familii de

muncitori. Se apropie Anul Nou. Familia muncitorului Petrov este în așteptarea tatălui, care a plecat într'un sat apropiat, în campania împotriva chiaburimii și trebuie, din moment în moment, să se întoarcă împreună cu fiica sa cea mai mică, Olga. Se adună tineretul. Tatăl însă nu vine.

Dar iată că ușa se deschide și intră Olga cu vestea îngrozitoare. Pe o sanie lângă casă e întins Petrov, în agonie. El mai reușește să transmită o scrisoare, în care informează pe Lenin despre complotul chiaburilor împotriva puterii sovietice și roagă pe soția sa să o ducă lui Lenin personal.

Ianuarie anul 1924. Din toate colțurile țării mulțimea drumeților se îndreaptă spre localitatea unde locuște Vladimir Ilici Lenin. Alături de ei merge și Varvara Mihalovna cu copiii ei.

Localitatea Gorki este acum aproape. Dintr'o mașină care întâmpină mulțimea, un om, zdrobit de durere, comunică drumeților că Lenin nu mai este! Oamenii sunt loviți de o cumplită amărăciune. Poporul înaintea, din toate colțurile țării, spre localitatea Gorki, unde se află trupul neînsușit al lui Lenin.

Ochii trecătorilor se opresc din ce în ce mai des asupra siluetei întristate a unui om, îmbrăcat în haine simple de iarnă. El se apropie de o bancă din parc, acoperită de zăpadă. În fața ochilor săi se perindă amintiri din ceasurile prețioase, petrecute în discuții cu Lenin

pe această bancă... Iată-l în biroul său și, închizând pentru o clipă ochii, în fața lui apare chipul scump și plin de viață al lui Lenin. Iată-l, pe el, Iosif Vissarionovici Stalin — eșind din Kremlin și răspunzând la întrebarea colaboratorului ziarului „Pravda” în legătură cu data necrologului: „Necrolog n'o să fie! Lenin este nemuritor!” Imediat după aceasta, în Piața Roșie, în fața unei imense mulțimi, Stalin depune Istoricul jurământ al cărui text este repetat de întreaga mulțime adunată.

... Și femeia, care strânge, la piept, scrisoarea către Lenin, udată de sângele bărbatului ei, înțelege că poate să o predea acestui om, cu toată încrederea.

Zilele, săptămânile, anii, au trecut peste fără după moartea lui Lenin, plini de muncă încordată. Poporul îndeplinea jurământul depus de Stalin. Alături de efortul întregului popor, familia Petrov lupta și dansa pentru construirea unei vieți noi. În Stalingrad, unde locuștea familia Petrov, s'a început construcția uzinei de tractoare. Stalin cheamă poporul la îndeplinirea planului leninist de a produce o sută de mii de tractoare. Familia Petrov ia parte cu bucurie la munca comună, cu credință nouă în propriile ei puteri și în trănicia operii.

Împreună cu toți muncește și mama; copiii cresc și învață carte. Și iată că tocmai fiul Varvarei Mihalovna este însărcinat să ducă lui Stalin, la Moscova, primul tractor care nu este destul de perfect. Dar, în Uniunea Sovietică, mai trăește dușmanul de clasă. S'a dat foc uzinei. În timpul incendiului este bononizată Olga, fiica Varvarei Mihalovna. În fața trupului ei, mama exprimă cu-

vinte simbolice: „Fiecare pas al meu este plătit cu sângele copiilor mei”.

Au trecut câțiva ani. S'a desăvârșit industrializarea Uniunii Sovietice și colectivizarea în domeniul agriculturii. Țara a devenit mai bogată, mai fericită. Din toate regiunile, se raportează lui Stalin că planul cincinal este împlinit înainte de termen. Cei mai buni muncitori, sunt invitați la Moscova, la Kremlin. Între ei, se află și familia Petrov. Stalin, ca o gazdă ospitalieră, își salută musafirii. Are loc un concert și sărbătoarea continuă cu dans și muzică.

Stalin se ridică, pe neobservate, dela masă și se îndreaptă spre biroul lui. În unul din saloane, el observă, într'un colț, pe Varvara Mihalovna. Stalin o întreabă cu compătimire, de ce este îngândurată. Mama îi răspunde cu sinceritate că ea privește cu bucurie copiii și rezultatele uriașei munci depuse de popor. Dar o stăpânește o neliniște: ca nu cumva să fie război. Și Stalin, adânc îngândurat, răspunde mamei, că după toate probabilitățile, război va fi, mai mult chiar, el este inevitabil.

Din câteva trăsături satirice, autorii filmului arată situația Europei antebelice. Iată figura istorică a lui Hitler, încântând mereu la război! Iată-l pe ministrul francez George Bonnet, care refuză să stea de vorbă cu diplomații ruși, între care spectatorul recunoaște pe fiul cel mai mic al Varvarei Mihalovna.

Sosește momentul când, datorită trădării lui Bonnet și a altora, Uniunea Sovietică luptă în Răsăritul Europei singură cu cetroptorii fasciști, care au atacat-o, în mod perfid, în 22 Iunie 1941.

Dușmanii au ajuns până la periferiile Moscovei. În biroul lui Stalin, se află corespondentul străin Mr. Johnson, care în emoția sa, este uimit de liniștea lui Stalin și-l sfătuiește să părăsească imediat Moscova. „Moscova nu va fi niciodată a nemților”, răspunde liniștit Stalin.

Cuvintele lui se adveresc, în zilele când nemții sunt înfrânți lângă Moscova. Hitler atacă Stalingradul. Orașul și uzinele de tractoare, la construcția cărora au luat parte membrii familiei Petrov, sunt prefecute în ruine. Mama luptă pentru apărarea orașului împreună cu copiii ei. Într'un uragan de gloanțe, ea scrie pe un tanc abia eșit din reparație: „Reziștați până la ultima picătură de sânge”, și binecuvântează pe fiul ei Alexandru care pleacă la luptă.

Fiul îi mare sub ochi Forțele apărătoare ale orașului se epuizează. Dar, în acest timp, se înfruptă planul general elaborat de Stalin la Moscova, — planul de încercuire și distrugere a armatelor marșalului Paulus. Stalingradul este salvat, și odată cu aceasta marea ofensivă a armatei sovietice începe...

Victoria. Stalin și conducătorii lui de oști trec prin palatul Kremlinului. Străgădule dușmanului învins l se aștern în cale. Și iată pe Varvara Mihalovna, complex încântată, apărând în sală. Ea este înconjurată de figuri cunoscute spectatorului, de toți acei ce împreună cu ea au străbătut această cale chinătoare, dar măreață. Toți se dau la o parte, făcând loc mamei care înalță.

Stalin se apropie de dansa și își strună mâna:

— Vă mulțumesc Varva a Mihalovna pentru că ați crescut asemenea fil.

## ALEGERILE DIN TRECUT — INSTRUMENT DE FALSIFICARE A VOINTEI POPORULUI

Oamenii muncii de pe întreg-cuprinsul țării au primit cu adevărată satisfacție legea pentru alegerile de deputați în Sfatul Popular.

Sfaturile Populare, menite să atragă la gospodărirea țării mase tot mai largi de oameni ai muncii, vor fi alcătuite din adevărați reprezentanți ai poporului, aleși prin vot universal, direct și secret.

Câtă deosebire de trecut, când pumnul de exploatare dela căma țării împiedeca prin manevre nerușinate participarea la vot a maselor populare. Legea electorală din 27 Martie 1926 este o grăitoare dovadă a șirelicurilor de care se foloseau guvernării burgheziei și moșierimii pentru a înăbuși glasul poporului. Această lege, care vorbește despre votul „universal” al cetățenilor, stabilește în același timp, că nu se bucură de titlul de „cetățean” femeile, tineretul și militarii.

Femeile care reprezintă jumătate din populația țării, tinerii pentru care nu există nici o limitare atunci când era vorba să intre în ghiarele exploatare și militarii, nu erau socotiți „cetățeni” așa zisul vot universal de atunci devenind astfel, prin însăși legea care îl stabilea, inaccesibil celei mai mari părți a poporului.

Dar și dintre cei socotiți „cetățeni” și cărora formal li se îngăduia să voteze, foarte puțini izbuteau să-și exercite drepturile lor.

Cifrele institutului de Statistică privitoare la alegerile din 1926, sunt grăitoare: Din cei 210.000 bărbați trecuți de vârsta de 20 ani, din Capitală, au fost înscrși în listele electorale numai 17.850 dintre care doar 8.070 au putut vota. În întreaga țară, în anul 1926, din totalul de 4.711.102 cetățeni în vârstă de peste 20 ani, au fost înscrși în listele electora-

le numai 3 496 814. Dintre aceștia 874.249 au fost ulterior excluși sub diverse pretexte. Ținând seama de marele număr al celor care deși rămași în listele electorale, au fost împiedicați prin binecunoscutele practici electorale din trecut să voteze, guvernul nu a obținut decât 29 la sută din totalul celor puțini cărora le era recunoscut dreptul de vot, rezultat care a fost prezentat în presa guvernamentală drept „majoritate zdrobitoare”.

În Martie 1926, cu prilejul alegerilor pentru Consiliile Comunale, au fost excluși din listele electorale milioane și milioane de cetățeni din întreg cuprinsul țării. „În județul Ilfov peste jumătate din săteni au fost excluși din listele electorale” relatează ziarul „Aurora” din 14 Februarie 1926.

„În comuna Herăstrău — Ilfov, din cei peste 300 alegători sunt înscrși numai 172. Din aceștia o bună parte sunt morți . . .” relatează același ziar cu data de 5 Februarie 1926.

Gh. Cristodorescu, președintele comisiei interimare Călărași, pe lângă faptul că a șters o mulțime de cetățeni din listele electorale, multora din cei rămași le-a falsificat numele pentru a nu li se înmâna cărțile de alegător.

Câtă deosebire între aceste practici murdare ale regimurilor burghezo-moșierești și luminoasa lege pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare.

Articolul 22 din această lege stabilește următoarele: „După întocmirea registrului electoral și cel puțin cu 30 zile înainte de data alegerilor, copia registrului electoral va fi afișată la sediul Sfatului Popular respectiv până în ajunul datei alegerilor”. „Afișarea se va face în așa fel încât registrul să poată fi consultat de

întreaga populație împărțindu-l la necesitate pe litere sau pe străzi și făcându-se în mai multe copii” — glăsuște același articol, iar art. 24 stabilește că: „Alegătorii au îndatorirea ca în termen de trei zile dela afișarea registrului electoral să verifice dacă ei se află înscrși în acest registru.”

Dreptul fiecărui alegător de a face cerere către Comitetul Executiv al Sfatului Popular pentru iascierea sa în registru sau pentru îndreptarea erorilor făcute, este garantat prin art. 25 al aceleiași legi care reprezintă o nouă și însemnată cucerire a poporului muncitor în lupta pentru consolidarea regimului nostru de democrație populară și făurirea unui viitor fericit.

Cu prilejul alegerilor din 1939, tot după datele Institutului de Statistică, din cei 2.210 000 bărbați trecuți de 20 ani, din Muntenia, Oltenia și Dobrogea, au fost înregistrați în listele electorale un număr 1.300.000

Dintre aceștia au putut vota numai 597.094, ceea ce reprezintă abea 27 la sută din cei cărora li se acordase dreptul de vot și care reprezentau așa cum am spus mai sus, mai puțin de jumătate din totalul populației trecute de 20 ani.

Legea pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare constituie un nou și hotărât pas înainte pe calea consolidării cuceririi poporului muncitor și reprezintă un puternic act de acuzare împotriva samavolnicilor din așa zisele „alegeri” ale regimurilor burghezo-moșierești, asigurând largă participare a maselor la conducerea Statului, la lupta pentru întărirea și dezvoltarea Patriei noastre pe drumul luminos al construirii socialismului.

(Agerpres)

## Învățând neconținut din experiența Comsomolului, tineretul nostru contribuie tot mai mult la lupta pentru Plan

Tot mai mulți tineri oțelari ai Combinatului nostru, folosind experiența sovietică în munca și lupta lor de zi cu zi, se desprind din întunerecul în care i-au asvârlit regimurile banditești și devin frunțași în lupta pentru plan, în lupta pentru pace.

Cărțile sovietice, de literatură și știință au devenit cele mai căutate de tineretul Combinatului, pentru ușurința cu care se pot desprinde învățăminte din viața tineretului sovietic care este ilustrată real de autorii sovietici.

Din paginile cărților cetite, tineretul nostru dornic de învățatură, având ca fir conducător marea experiență a Comsomolului în opera de construire a socialismului, devine și el însăși constructor de o viață nouă și fericită.

Deaceia tot mai mulți tineri prind dragoste de a ceti.

Romanul „Brigada isteților”, scris de Vladimir Curacichin a fost cetit de tinerii muncitori dela Oțelăria Siemens Martin. Primul care a cetit această carte a fost U. T. M.-istul Petrovici Alexandru. După ce a cetit-o a recomandat-o și tovarășilor săi de lucru, propunându-le o consfătuire pentru aplicarea învățămintelor desprinse din filele romanului, în munca lor.

Consfătuirea oțelarilor care au

cetit cartea recomandată de tov. Petrovici n'a fost o consfătuire ca toate celelalte. S'a început recenzia cărții cetite, apoi fiecare dintre cei prezenți a propus metoda de a aplica învățămintele din munca tineretului sovietic descrisă atât de real de autorul cărții.

Tovarășul Brânzei Dumitru arătând că problema calificării oțelarilor este cea mai vitală problemă ce trebuie rezolvată, propune urmarea cursurilor de calificare și stimularea muncitorilor care vor să se califice.

Muncitorul Silvaș Nicolae care s'a înscrș la cursul de calificare gradul II, terminând gradul I de calificare, propune ajutorul tovarășesc al oțelarilor pentru înlocuirea la cuptoare a tinerilor care urmează cursurile de calificare.

Tov. Petrovici Alexandru, vorbind, arată binefacerile muncii în colectiv și întocmai ca Egor din romanul lui Curacichin, propune constituirea unei brigăzi de tineret.

\*\*\*

De atunci au trecut luni. Învățămintele desprinse din munca și lupta tineretului sovietic, desrise de autorul cărții cetite de oțelari, i-a ajutat mult pe tinerii dela O. S. M. Muncitorul Silvaș Nicolae peste puțin timp va deveni topitor calificat și luptă pentru a

întâmpina cu cinste primul Plan Cincinal.

El ca și ceilalți care urmează cursurile de calificare, în decursul orelor predate sunt înlocuiți la lucrurile lor de muncă cu tovarășii topitori conștienți de ridicarea cadrelor în producție.

Astfel șarja se elaborează la timp, fără întârziere, iar muncitorii conștienți sunt mulțumiți că ajută tineretul să se califice.

Topitorul Brânzei Dumitru îndeamnă tineretul să urmeze cursurile de calificare ca să devină buni topitori stăpâni pe știință ca să dea în Planul Cincinal, șarja într'un timp tot mai scurt.

Petrovici Alexandru conduce o brigadă de tineret, iar la cuptorul unde lucrează cu echipa sa, duce lupta pentru a-și situa brigada printre echipele fruntașe,

Absențele nemotivate precum și indisciplina, au fost lichidate. Depășirile de normă, lupta pentru calitate și străduința tinerilor din brigadă de a deveni stăpâni pe deplin pe meseria care le este dragă, au înlocuit deprinderile rele cu studiul cărților științifice și de literatură sovietică din care sunt hotărâți să folosească învățămintele desprinse ca astfel folosind experiența sovietică să dea aportul lor în opera de construire a socialismului. **Marta Margareta**

## ȘTIRI DIN ȚARA UNDE SE CONSTRUEȘTE COMUNISMUL

### Inițiativa Lidiei Korabelnikova și Fiodor Kuznețov

Minunata inițiativă a inovatorilor din Moscova, Lidia Korabelnikova și Fiodor Kuznețov, a găsit un viu sprijin în întreprinderile din orașul și regiunea Kuibășev. Intrecerea pentru economii complexe de materie primă se desfășoară nu numai în industria ușoară ci și în celelalte ramuri ale industriei și transporturilor.

Colectivul fabricii de confecțiuni din Sâzran, luând în discuție inițiativa inovatorilor, a pornit deasemeni întrecerea pentru economisirea de materie primă și materiale. Croitorii și-au luat angajamentul ca în fiecare lună să economisească o cantitate de țesături, din care să se poată lucra o zi întreagă.

Croitoresele dela fabrica „Krasnaia Zvezda” din Kuibășev și-au luat angajamentul ca în cursul anului să producă din materialele economisite, cel puțin 1.000 paltone și bluze peste normele prevăzute de plan, pentru elevii școlilor de meserii. Croitoresele au cerut să li se trimeată stoffe în baloturi întregi de aceeași lungime și să nu se pună marca care murdărește o parte din stoffă, care astfel nu mai poate fi întrebuințată. Aceste măsuri vor reduce simțitor deșeurile de țesături.

Muncitorii dela uzina de cabluri și-au luat angajamentul să lucreze un schimb complet pe lună, folosind materia primă economisită, sârmă și mătase naturală pentru fire electrice.

(Agerpres)

### Cercurile de artiști amatori de pe lângă fabrici și uzine se bucură de o largă popularitate

Cercurile de artiști amatori de pe lângă fabricile și uzinele din Uniunea Sovietică desfășoară o intensă și neîntreruptă activitate. Ele pun în scenă și interpretează piesele dramaturgiei clasice și ale celor mai cunoscuți autori sovietici și progresiști, ele organizează coruri, reprezentații coreografice, conferințe literare și a tele; cercurile de artiști amatori se bucură de o largă participare a oamenilor muncii, care manifestă un nestăvilit entuziasm pentru faptul că se descoperă mereu noi și noi talente din rândurile lor.

La uzinele de locomotive din Vorosilovgrad, aproximativ 1500 muncitor, ingineri, tehnicieni și funcționari activează în cadrul diferitelor cercuri de artiști amatori. Mădria uzinei este corul, care a fost creat acum 25 ani. Anul acesta corul a dat 24 concerte pentru muncitorii din uzină, câștigând și primul loc la concursul cercurilor de artiști amatori din oraș și regiune și al doilea loc la concursul cercurilor de artiști amatori din Republică.

Se bucură de asemenea de multă popularitate cercul de artă dramatică. Repertoriul acestuia cuprinde 16 spectacole. La concursul cercurilor de artă dramatică din Republică, acest cerc a câștigat pri-

mul loc. Pentru punerea în scenă a piesei „Macar Dubrava” i s'a conferit titlul de colectiv dramatic model din regiunea Vorosilovgrad

De multă popularitate se bucură și spectacolele date de colectivul dramatic al uzinei de tractoare din Cel'abinsk. Uzina are teatrul său propriu de 15 ani; în această perioadă au fost montate mai mult de 100 de piese; în ultimele luni, colectivul dramatic al uzinei a dat 30 reprezentații numai cu piesa „Tânăra gardă”.

Cercul de artiști amatori al clubului muncitorilor feroviari din Tbilisi are deasemeni o activitate remarcabilă; de doi ani în cadrul acestuia funcționează și o școală de muzică. Anul trecut au învățat aici, sub grija colectivului muzical al cercului, 120 de copii ai muncitorilor dela stațiunea de cale ferată Tbilisi. Anul acesta învață la școala de muzică nu numai copii, ci și adulți. În clasa de vioară și pian s'au înscrș 16 dintre cei mai buni muncitori feroviari.

În curând clădirea școlii va fi mărită. Se vor deschide două clase noi de vioară și de instrumente cu coardă pentru a satisface dorința de a învăța a muncitorilor feroviari din Tbilisi.

(Agerpres)

## ANUNȚ

În vederea dezvoltării Cinematografilor noastre și a stimulării dramaturgiei cinematografice ca gen literar independent, Comitetul Cinematografilor depe lângă Consiliul de Miniștri al R. P. R. instituie un CONCURS DE SCENARII PENTRU FILME DOCUMENTARE, cu următoarele teme:

1. Nordul Moldovei se trezește la viață.
2. Turda centru industrial.
3. Aurul alb (electrificarea țării).
4. O întrecere socialistă între 2 întreprinderi mari.
5. O întrecere socialistă între 2 gospodării agricole colective.
6. Gospodăria agricolă de Stat o mare întreprindere agricolă.
7. Mișcarea sportivă în R. P. R.
8. O zi din viața pionierilor noștri.
9. O zi din viața tineretului nostru.
10. Viața culturală a unei mari întreprinderi.

Pentru cele mai bune lucrări se vor acorda câte 3 premii de fiecare temă, în valoare de:

Premiul I	Lei 50.000—
Premiul II	„ 30.000—
Premiul III	„ 20.000—

Cele mai bune scenarii vor fi publicate în revistele literare sau în volume.

Lucrările vor fi trimise pe adresa Comitetului Cinematografilor, Direcția Scenarilor, București — Str. Wilson Nr. 4, cu mențiunea: „Pentru concursul scenariului”.

Concursul se încheie la 1 Noiembrie 1950.

Pentru lămuriri și consultații a se adresa Direcției Scenarilor din Comitetul Cinematografilor.

## DEPĂȘIRI DE NORME LA GHELAR

În întâmpinarea planului Cincinal, minierii dela Minele de fier Ghelar antrenați în întreceri socialiste, obțin tot mai multe succese în producție.

În luna Septembrie, numărul echipelor care lucrează în contul lunilor viitoare, a început să crească.

Organizându-și mai bine munca pe abataje, echipa No. 47, condusă de Lup Ioachim, a obținut o depășire de 104% și lucrează în cadrul lunii Noiembrie.

Exemplu de muncă a acestei echipe, fiind urmat de echipele lui Boda Ioan, Alic Iosif, (Băloni) și Leca Nicolae cu o depășire de

program între 61-42% lucrând, prima în contul lunii Decembrie și celelalte în contul lunii Noiembrie.

La orizontul „C” din sectorul echipei No. 26 a început experimentarea metodei sovietice de a rambla prin surpare.

Datorită acestei metode, manopera se reduce cu 70%.

## „In cinstea alegerilor îmi iau angajamentul să dau cu 10 la sută mai multă fontă peste Plan“

Cu adânc desgust ne aducem aminte de felul cum se făceau alegerile în trecut, când masele largi de muncitori nu aveau dreptul să-și aleagă oameni din mijlocul lor în forurile conducătoare ale Statului.

Îmi amintesc, că înainte de 23 August 1944, oamenilor muncii, le era impus de a alege „reprezentanți“ în conducerea Statului, din rândurile acelor care asupreau poporul muncitor.

Astăzi, prin ajutorul neprecupețit primit din partea Uniunii Sovietice, prin lupta dusă de Partidul și Guvernul nostru, s'a ajuns ca cei ce muncesc să-și poată alege liberi reprezentanți în conducerea Statului.

Mă bucură faptul că și în Combinatul nostru s'a ales un delegat care va face parte din Comisia Electorală regională în vederea alegerii deputaților în Sfaturile Populare.

Alesul nostru este maestrul topitor, Budai Dionisie, decorat cu Ordinul Muncii cl. II

El a muncit pentru noi muncitorii tineri, el ne-a sprijinit și ne-a ajutat să ne însușim meseria.

Este un muncitor cinstit și sunt convins că în Comisia Electorală ne va reprezenta cu cinste și demnitate.

Eu îmi iau angajamentul să întâmpin alegerile prin mărirea producției dând cu 10% fontă peste plan contribuind astfel la depășirea Planului de Stat, care ne va aduce o viață mai bună.

Sub lozinca „în cinstea alegerilor să terminăm programul anual înainte de termen“ chemăm la întrecere socialistă toate echipele de furnaliști convins că depășirile noastre sunt contribuții la apărarea păcii.

Baba Ioan  
prim-topitor furnalist

## „L'am ales cu multă bucurie în Comisia Electorală regională pe tovarășul Budai Dionisie“

Cu nețărmurită dragoste am citit Decretul Marii Adunări Naționale, cu privire la alegerea deputaților în Sfaturile Populare.

Alegerea pentru desemnarea delegaților în Sfaturile Populare sunt un minutat prilej pentru a ne arăta dragostea noastră față de Patrie, alegând cei mai cinști și devotați fii ai clasei muncitoare care să reprezinte interesele muncitorilor și țărănilor din Statul nostru de democrație populară. Astăzi suntem liberi să alegem noi pe acei care să ne conducă.

L'am ales cu multă bucurie pe tovarășul Budai Dionisie, maestru oțelar decorat cu „Ordinul Muncii“ cl. II în Comisia Electorală a Regiunii și toți cei ce l'am ales suntem siguri că va lupta cu dârzenie împo-

triva exploataților și a bandiților de tot felul.

Suntem mândri că a fost ales din rândurile noastre un oțelar fruntaș și ne luăm angajamentul să-l sprijinim în permanență.

Alegerea deputaților în Sfaturile Populare, care demonstrează caracterul larg democratic al Statului nostru, noi o vom întâmpina cu noi și mărețe succese în producție. Eu, împreună cu echipa mea îmi iau angajamentul de a da în cinstea alegerilor deputaților în Sfaturile Populare cu 3% mai mult oțel peste plan, oțel care să contribuie la întărirea Statului nostru de democrație populară în drum spre socialism, să contribuie la întărirea frontului păcii

Ilea Gheorghe  
prim-topitor oțelar

## Lămurim unele probleme cu privire la Legea alegerii deputaților în Sfaturile Populare

### Câți deputați vor cuprinde Sfaturile Populare

Art. 41 al Legii pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare prevede că: „Propunerile de candidatură se fac de către organele centrale și locale ale Partidului Muncitoresc Român, ale Sindicatelor, ale Organizațiilor de Tineret și Femei, ale Frontului Plugarilor, ale Uniunii Populare Maghiare, ale organizațiilor științifice, culturale și cooperatiste, ale altor organizații de masă și

ale Comitetelor naționalităților conlocuitoare, precum și de către alegători, în cadrul adunărilor populare pe întreprinderi și instituții, pe gospodării colective, comune și sate și de militari adunați pe unități sau servicii militare. Mai multe organizații politice și de masă pot propune candidați în comun“.

2) Pentru Sfaturile Populare comunale se vor alege între 9

și 35 deputați. Numărul deputaților pentru fiecare Sfat Popular comunal se stabilește în raport cu numărul populației, prin decretul Prezidiului Marii Adunări Naționale.

În Sfaturile Populare, pentru care alegerea deputaților se face pe circumscripții electorale vor fi aleși atâția deputați câte circumscripții electorale cuprind unitățile administrative respective.

### Organizațiile politice și de masă și alegătorii au dreptul să facă întâmpinări împotriva unor candidaturi necorespunzătoare

Pentru a da oamenilor muncii posibilitatea ca să propună drept deputați în Sfaturile Populare pe cei pe care îi socotesc ca fiind cu adevărat demni de cinste și încrederea de a face parte din aparatul de Stat, legea asigură organizațiilor politice, celor de masă și cetățenilor cu drept de vot nu numai posibilitatea de a propune

pe cei pe care-i socotesc corespunzători, ci și de a face întâmpinare atunci când socotesc că vreunul dintre candidați nu intru-nește condițiile necesare pentru a fi ales în Sfaturile Populare.

În acest sens, art. 51 din Legea pentru alegerea de deputați în Sfaturile Populare prevede că „atât organizațiile politice și de

masă, cât și orice cetățean, pot face întâmpinare împotriva admiterii sau respingerii oricărei candidaturi, în termen de trei zile dela expirarea termenului pentru înregistrarea declarațiilor de candidatură. Întâmpinările privind admiterea sau respingerea candidaturilor se fac la birourile circumscripțiilor respective.“

### Cum se va face alegerea deputaților

Alegerile de deputați pentru toate Sfaturile Populare, în afara celor comunale, se vor face pe circumscripții electorale. În conformitate cu art. 6 al Legii pentru alegerea deputaților în Sfaturile Populare, în toate unitățile administrative în care alegerile

de deputați pentru Sfaturile Populare se fac pe circumscripții electorale, se va alege numai câte un singur deputat de fiecare circumscripție. Așa dar, votarea candidaților pentru toate Sfaturile Populare, cu excepția celor comunale, se va face individual.

În comune însă, așa după cum prevede art. 9 al Legii menționate, alegerea deputaților în Sfaturile Populare comunale se face pe liste, fiecare comună formând o circumscripție electorală în care se alege între 9—35 deputați.

### In atenția șefului gării de sus

Intr'unul din ultimele numere ale ziarului nostru, am vorbit pe larg de măsurile pe care conducerile secțiilor trebuie să le ia pentru a face față greutăților iernii ce se apropie cu pași repezi.

În urma articolului publicat, majoritatea secțiilor au trecut la întocmirea formelor, devizelor, etc. și avem convingerea că până la 1 sau 15 Noembrie vor fi luate toate măsurile pentruca lucrul în timpul iernii să se desfășoare în bune condițiuni.

În urma unor sesizări ale muncitorilor din Combinatul nostru care locuiesc în comunele de pe linia Hunedoara—Ghelar, ne-am deplasat la gara de sus, unde ne-am convins că muncitorii care ne-au sesizat au perfectă dreptate.

Parcul de vagoane și locomotive a liniei Hunedoara—Ghelar s'a mărit și poate face față necesităților Combinatului, însă vagoanele de persoane sunt cu totul neglijate.

Șeful gării de sus se mulțumește că are 3 vagoane noi de persoane, în perfectă stare și nu se mai îngrijește de cele 6 vechi, dar utilizabile.

Astfel vedem că aceste 6 vagoane care funcționează în diferite garnituri, nu au geamuri și muncitorii care călătoresc dela Ghelar la Hunedoara la ora 5 dimineața și cei care merg spre casă — spre Ghelar — la orele 23,30 suportă frigul care între orele 22 și 6 dimineața se accentuează cu cât iarna se apropie.

Este de datoria șefului gării de sus să ia urgente măsuri pentru a pune în cele mai bune condițiuni de funcționare vagoanele de persoane spre a evita îmbolnăvirea muncitorilor noștri, așa cum secțiile — unde ei lucrează — se îngrijesc de crearea celor mai bune condițiuni de lucru.

Luând din timp aceste măsuri, șeful gării de sus va putea spune că a împlinit efortul depus pentru aprovizionarea la timp a furnalelor cu minereu — cu grija pentru protejarea muncitorilor noștri care luptă cu elan sport pentru depășirea Planului de Stat, pentru pace.

Opriș Iosif  
correspondent

## ORGANELE LOCALE ALE PUTERII DE STAT ÎN U. R. S. S.

Sovietele sunt cele mai de masă organizații ale oamenilor muncii. După cum ne învață tovarășul Stalin, esența puterii sovietice constă tocmai în faptul că sovietele cele mai de masă organizații ale oamenilor muncii, formează „temelia permanentă și unică a întregii puteri de stat, a întregului aparat de stat“. Sovietele de deputați ai celor ce muncesc, care s'au dezvoltat și întărit în urma dobândirii puterii moșierilor și capitaliștilor și cuceririi dictaturii de către clasa muncitoare, formează baza politică a Statului Socialist Sovietic.

Principiul organizației de stat sovietice — centralismul democratic, — se deosebește în mod radical de centralismul birocratic al statelor capitaliste. Centralismul democratic este o îmbinare a centralizării întregului stat cu inițiativa creatoare a periferiilor. Centralismul democratic constă în electivitatea tuturor organelor puterii de stat, în conducerea de către verigile superioare ale sistemului sovietic

a activității verigerilor inferioare, în subordonarea Sovietelor și a deputaților din acestea față de alegătorii lor, în subordonarea și controlarea, de către Sovietele respective a tuturor persoanelor în funcții și a organelor executive.

Sarcinile organelor locale ale puterii sovietice sunt mari și multiple. Sovietele locale îndeplinesc, sub conducerea Partidului Comunist, o uriașă muncă de construcție. Atribuțiunile Sovietelor locale sunt întărite de articolul 97 din Constituția U.R.S.S. și de articolele respective din constituțiile republicilor unionale, în special, de articolul 79 din Constituția R.S.F.S.R.

Sovietele activează pe baza principiului colectivist al conlucrării. Sesiunile Sovietelor sunt convocate în mod sistematic pentru a discuta problemele edificării economice și culturale. Conform Constituțiilor republicilor unionale, sesiunile Sovietelor de ținut și regionale se convoacă, de regulă, cel puțin de patru ori pe an, ale Sovietelor raionale — cel puțin

de șase ori pe an, Sovietelor orășenești și sătești — cel puțin odată pe lună.

\* \* \*

Un deputat în Soviet este slujitorul poporului, trimisul acestuia în organul puterii de stat, obligat „să se mențină pe linia pe baza căreia poporul i-a încredințat mandatul“ (Stalin).

Deputatul dispune de drepturi largi. El participă la lucrările Sovietului, la sesiunile acestuia și în comisiunile permanente. El poate prezenta spre examinare sesiunii Sovietului sau comisiunilor acestuia propuneri în chestiunile care sunt în competența Sovietului.

Conform articolului 142 din Constituția U.R.S.S. „fiecare deputat e dator să dea socoteală în fața alegătorilor de activitatea sa și de activitatea Sovietului de deputați ai celor ce muncesc; el poate fi oricând rechemat în urma hotărârii majorității alegătorilor, luate în conformitate cu procedura fixată de lege“. Dreptul de rechemare a deputaților — constituie una din caracteristicile principale ale democrației sovietice.

Organele locale de conducere a statului, se aleg de către Sovietele locale, ele trebuie să dea socoteală deplină Sovietelor sunt responsabile față de acestea pentru

activitatea lor. Sovietele locale de deputați ai celor ce muncesc își îndeplinesc așa dar mandatele lor atât în sesiunile lor, cât prin organele locale de conducere a statului, alese de ele adică organele executive și administrative.

Comitetele executive exercită conducerea nemijlocit a edificiilor cultural-politice și economice de pe teritoriul lor pe baza hotărârilor Sovietelor respective și ale organelor superioare de stat. Ele elaborează și propun spre aprobare Sovietelor planurile locale de edificare economică și culturală și bugetul local, iau măsuri pentru executarea planului și bugetului, dau socoteală Sovietelor de îndeplinirea lor. Ele asigură aplicarea legilor, decretelor, deciziilor guvernului și hotărârilor Sovietelor.

Caracterul democratic socialist al Sovietelor este limpede exprimat prin atragerea maselor populare la o largă participare la opera de edificare a statului, prin organizațiile sovietice și sociale de masă, care crează „prin munca lor de zi cu zi neobservată, migăloasă, negomotosă, baza și viața sovietelor, izvorul forței Statului Sovietic“ (I. V. Stalin).

Acestea sunt în primul rând comisiunile permanente ale Sovietelor. Ele se aleg

de către sesiunile Sovietelor din sânul deputaților și activează în diferite domenii (finanțe, comerț, industrie locală, serviciile comunale, fondul de locuințe, agricultură, ocrotirea sănătății, școli). Comisiunile atrag în activitatea lor numeroși muncitori, colhoznici, intelectuali. Comisiunile permanente pot da concluziile lor în orice chestiuni discutate de sesiunile Sovietelor, și pot face propuneri corespunzătoare cu hotărârile respective. Comisiunile permanente sunt organizații populare de masă, care cuprind milioane de oameni ai muncii: mai mult de zece milioane de cetățeni sovietici au lucrat în componența lor în ajunul Războiului pentru Apărarea Patriei

O mare activitate desfășoară comitetele de stradă și de cartier, comisiunile sanitare, de bună gospodărire obștească, diferitele comisiuni de ajutorare, inspectoratele școlare. Ele dau organelor locale de conducere un ajutor serios în măsurile luate de acestea.

Toate acestea dovedesc în mod elocvent caracterul profund popular al democrației sovietice, superioritatea ei radicală, principală față de democrația burgheză.

(Agerpres)